



№ 1 (15) / Жовтень 2017 року

Operetta

«Оперета Ньюз»

Інформаційно-рекламне видання
Informative and advertising edition

News

PREMIERE

NOVEMBER 10, 11

DECEMBER 8, 9

МУЗИКА ЛІІ КАНЧЕЛІ

ПРЕМ'ЄРА

10, 11 Листопада

8, 9 грудня



КХАНУМА

**MUSICAL COMEDY
IN 2 ACTS**

МУЗИКА НА 2 ДІІ



83-Й ТЕАТРАЛЬНИЙ СЕЗОН ВІДКРИТО!
THE 83RD THEATRICAL SEASON IS OPEN!

Купуй квитки on-line за 59 секунд на WWW.OPERETTA.COM.UA



КИЇВСЬКИЙ НАЦІОНАЛЬНИЙ АКАДЕМІЧНИЙ ТЕАТР ОПЕРЕТИ

КРОК ДО СВЯТА

Музика В. Попелера
**ТРУФАЛЬДІНО
ІЗ БЕРГАМО**

Музика № 1 д/п. Виступи для розважального сезону.
Презентація виступу 2 год. 10 хв.

01
серед.

ПРЕМ'ЄРА

Музика В.-А. Мінцберга
**ТЕАТР У КИШЕНІ,
АБО ВСІ РОЛІ ЗАЙНЯТІ**

Музика № 1 д/п. Виступи для розважального сезону.
Презентація виступу 1 год. 10 хв.

02
четвер



Музика Дж. Россіні
**СЕВІЛЬСЬКИЙ
ЦИРУЛЬНИК**

Музика № 1 д/п. Виступи для розважального сезону.
Презентація виступу 2 год. 10 хв.

03
п'ятниця

Музика Е. Пючі
ТАКЕ ЄВРЕЙСЬКЕ ЩАСТЯ

Музика № 1 д/п. Виступи для розважального сезону.
Презентація виступу 2 год. 10 хв.

04
субота

Музика В. Домініньогі
**БІЛОСНІЖКА
ТА СЕМЕРО ГНОМІВ**

Музика № 1 д/п. Виступи для розважального сезону.
Презентація виступу 1 год.

05
неділя

ПРЕМ'ЄРА

Музика Г. Мінцберга
ХАНУМА

Музика № 1 д/п. Виступи для розважального сезону.

10
п'ятниця

ПРЕМ'ЄРА

Музика Г. Мінцберга
ХАНУМА

Музика № 1 д/п. Виступи для розважального сезону.

11
субота

Музика Дж. Стайла
**SUGAR, АБО В ДЖАЗІ
ТІЛЬКИ ДІВЧАТА**

Музика № 1 д/п. Виступи для розважального сезону.
Презентація виступу 1 год. 10 хв.

12
неділя

ТЕАТРАЛЬНИЙ СЕЗОН
ІНФОРМАЦІЙНО-РЕКЛАМНЕ ВИДАННЯ
ОПЕРЕТТА НОВОСТІ

83-й театральний сезон
Репертуар на
листопад



22
серед.

Музика О. Рибнича
**СОРОЧИНСЬКИЙ
ЯРМАРОК**

Музика № 1 д/п. Виступи для розважального сезону.
Презентація виступу 2 год. 10 хв.



23
четвер

Музика І. Кавалліни
ГРАФІНЯ МАРІЦА

Музика № 1 д/п. Виступи для розважального сезону.
Презентація виступу 2 год. 10 хв.

24
п'ятниця

Музика Р. Ріджерса
ЗВУКИ МУЗИКИ

Музика № 1 д/п. Виступи для розважального сезону.
Презентація виступу 2 год. 10 хв.



25
субота

Музика Ж. Бізе
КАРМЕН-СЮІТА

Музика № 1 д/п. Виступи для розважального сезону.
Презентація виступу 1 год. 10 хв.

26
неділя

Музика П. Вальдгаффа
КИЦЬКИН ДІМ

Музика № 1 д/п. Виступи для розважального сезону.
Презентація виступу 2 год. 10 хв.

26
неділя

Музика В. Ільїна, В. Лукашова
ЗА ДВОМА ЗАЙЦЯМИ

Музика № 1 д/п. Виступи для розважального сезону.
Презентація виступу 2 год. 10 хв.

28
вівторок

Музика В. Штрауса
ЛЕТЮЧА МИША

Музика № 1 д/п. Виступи для розважального сезону.
Презентація виступу 2 год. 10 хв.

30
четвер

СИМФОНІЧНИЙ КОНЦЕРТ

Музика № 1 д/п.

Генеральний директор-художній керівник театру — н. а. України Богдан Струтинський
Початок денних вистав о 12:00, вечірніх - о 19:00.

Інформаційні партнери:



Замовлення квитків: (044) 287-62-57, 287-26-30

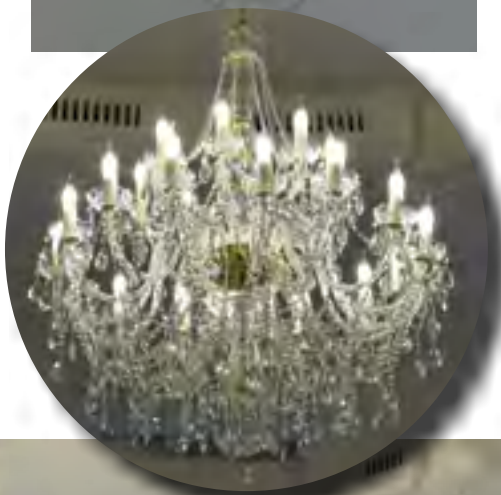
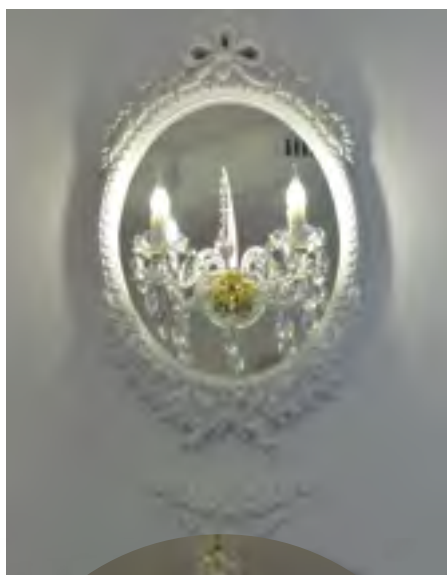
Купуй квитки on-line за 59 секунд на WWW.OPERETTA.COM.UA

вул. Вілліма Васильківська (Червоноармійська) 53/3, ст. метро Свободи

* Вартість вхідних дзвінків згідно з тарифами нашого оператора

Національна оперета України розпочинає 83-й театральний сезон!

1 жовтня 2017 року Національна оперета України відкриває 83-й театральний сезон яскравим Гала-концертом в оновленому, ошатному вигляді. Адже влітку зусилля колективу театру були спрямовані на реабілітацію та переоснащення будівлі театру. За короткий період було реконструйовано фойє II-го поверху та місця загального користування, завершені роботи по кондиціонуванню приміщення театру, встановлена принципово нова, енергозберігаюча система холодопостачання, відбувся ремонт і технічне переоснащення операторських звукового супроводу та керування освітленням сцени та глядацької зали. І, найголовніше, був переоснащений глядацький зал – створено чотири ложі партеру. На вибагливих глядачів та друзів театру чекає чимало сюрпризів та приємних несподіванок, адже почав діяти новий проект «VIP-квиток» у спеціально відремонтованому залі урочистих прийомів. 🎭



National Operetta of Ukraine begins its 83rd theatrical season!

On the 1st of October, 2017, the National Operetta of Ukraine opens its 83rd theatrical season with a spectacular gala concert in a new, gorgeous look – because in summer, the company spared no efforts to rehabilitate and re-equip the theatre building. Over a short period, we overhauled the lobby on the 2nd floor and lavatories in the spectators' area, completed air conditioning in the theatre premises, installed a brand new energy-efficient cooling system, repaired and re-equipped operator rooms for sound accompaniment and lighting of the stage and the audience space. The main thing – the audience space was overhauled: four boxes were arranged in the pit. Demanding spectators and friends of the theatre will encounter quite a few surprises and unexpected pleasures, as the new «VIP-ticket» project is now available in the specially repaired ceremonial reception hall. 🎭



«ВИХІДНИЙ З ОПЕРЕТОЮ» розпочинає новий театральний сезон

Слідкуйте за нашими новинами в групі «Вихідний з оперетою» в мережі Facebook (<https://www.facebook.com/groups/567594050031836/?fref=ts>) та на сторінках «Operetta News», адже протягом літа ми підготували нові програми.

15 ЖОВТНЯ

12.00 – музична казка «Пригоди Буратіно»;

13.40 – театралізований квест із казковими героями, майстер-класом та подарунками!

22 ЖОВТНЯ

12.00 – музична казка «Лампа Аладдіна»;

13.30 – театралізований квест із казковими героями, майстер-класом та подарунками!

Театралізовані квести розраховані на дітей від 5-ти років.

Тривалість – 1 год.

Придбати сертифікат «Вихідний з оперетою» можна на сайті та в касах театру, тел. 287-62-57, 287-26-30

Інформація за тел.: 287-50-07

Придбану електронну версію сертифікату необхідно обміняти на дитячий сертифікат «Вихідний з оперетою» перед початком вистави.

Вихідний з оперетою - це можливість для дитини провести свій вихідний день весело, інтенсивно, емоційно та пізнавально водночас! 🎭



«A WEEKEND WITH THE OPERETTA» begins a new theatrical season

Follow our news reports in the group «A weekend with the Operetta» on Facebook (<https://www.facebook.com/groups/567594050031836/?fref=ts>) and on «Operetta News» pages, as we prepared new programmes during summer.

15 October

12.00 – musical fairy tale «The Adventures of Buratino»;

13.40 – a dramatised quest featuring magic characters, a master class and gifts!

22 October

12.00 – musical fairy tale «Aladdin's Lamp»;

13.30 – a dramatised quest featuring magic characters, a master class and gifts!

Dramatised quests are intended for children above 5 years old.

Duration – 1 hour.

A certificate for the «Weekend with the Operetta» may be acquired on the web site and in the theatre's ticket office, tel. 287-62-57, 287-26-30

Information is available by tel.: 287-50-07

An acquired electronic certificate must be exchanged for a child certificate «A weekend with the Operetta» before the beginning of the play.

A weekend with the Operetta is an opportunity for a child to spend his or her holiday with lot of fun, emotions, dynamically, and to gain new knowledge! 🎭

«Operetta News» розповсюджується:

готель «Дніпро»; Fairmont Grand Hotel; готель «Братислава»; готель «Київ»; готель «Хрещатик»; Radisson Blu Hotel. мережа ресторанів «Carte BLANCHE»; ресторан «Конкорд», ресторан «Марокана», ресторан «Курені», ресторан «LA CASA del CIGARRO», ресторан «TOUCH CAFE», ресторан «Va BENE bistro».

Мережа ресторанів «Козирна карта»: «Амбер», «Гранд Пиано Кафе», «Петрусь», «Gorilla», «Чорний поросенок», «Спотыкач», «Казбек», «Караван», «Козачок» (Осокорки), «Козачок» (Совки), «Козацкий Стан», «Майами Блюз», «Нобу», «Нон-стоп», «Охотник», «Тюбетейка», «Тарантино», «Хинкали», «Шато». Галерея «Митець»

Operetta News. Інформаційно-рекламне видання Національної оперети України

Адреса: 03150, м. Київ, вул. Велика Васильківська, 53/3.
Тел. редакції: 044-287-74-84;
e-mail: operettanews@ukr.net
Друк: «Софія-А»



Голова редакційної ради: художній керівник театру, народний артист України Богдан Струтинський
Головний редактор: Наталія Сухоліт
Макет, дизайн: Андрій Будник
Переклад: Олена Циба, «Альянс-Профи»
Фото: Анатолій Федорців. Коректор: Надія Овчарук



Новини

Шановні глядачі!
При наявності вільних місць на вистави:
«Бал у Савойї» 21 жовтня,
«Сільва» 22 жовтня,
«Містер Ікс» 29 жовтня
театр надає 20 місць зі знижкою 15% від вартості квитка глядачам, які пред'являть «Картку киянина» касиру.



Музична комедія «Ханума» – на сцені Національної оперети

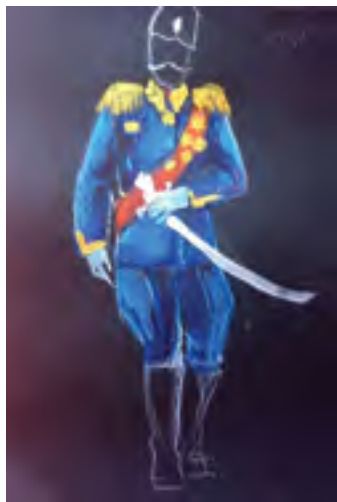
10 та 11 листопада 2017 на сцені Національної оперети України відбудеться прем'єра музичної комедії «Ханума» грузинського драматурга Авксентія Цагарелі та композитора Гії Канчелі. «Адже досить було однієї Хануми, щоб поставити з ніг на голову все місто, сплести любовну інтригу, розпалити гарячі пристрасті, ввести в оману князя, викликати на поєдинок конкурентку і, обвівши її навколо пальця, встигнути розставити все по своїх місцях і налагодити особисте життя молодих».

Задля збереження безцінного класичного матеріалу твору художній керівник Національної оперети України Богдан Струтинський запросив до постановки грузинського режисера Іраклія Гогія



Режисер-постановник музичної комедії «Ханума» на сцені Національної оперети України Іраклій Гогія

(головного режисера Тбіліського драматичного театру ім. Ахметелі). «Я бачив багато вистав «Ханума» у різних театрах пост-радянського простору, – розповів режисер, – і завжди помічав помилки у акторській грі, музичному рішенні. В усіх, окрім тих, що ставилися у Тбілісі. Також правдивою була постановка Товстоногова, оскільки Георгій Олександрович добре знав старий Тбілісі, жив і працював там. Ми взяли для перекладу українською мовою оригінальний текст Авксентія Цагарелі і оригінальну музику Гії Канчелі і зробимо все, щоб комедія передавала істинний колорит, задуманий авторами твору». 🎭



Ескізи костюмів та декорацій – Маріка Кватчадзе (художник-постановник, художник з костюмів музичної комедії «Ханума» на сцені Національної оперети України)



«Khanuma» musical comedy on the stage of the National Operetta

On the 10th and 11th of November 2017, the National Operetta of Ukraine will premiere «Khanuma» musical comedy by the Georgian playwright Avksenti Tsagareli and composer Gia Kancheli. «Khanuma alone was enough to turn the whole city on its head, weave a love story, fuel passions, deceive a prince, challenge a competitiveness and, having pigeoned her, manage to sort everything out and fix the family life of the newlyweds».

Seeking to preserve the invaluable classic material of the piece, Art Director of the National Operetta of Ukraine Bohdan Strutynsky invited Georgian stage director Irakli Gogia (Chief Director of Tbilisi Sandro Akhmeteli Drama Theatre) to do the staging. «A say many productions of «Khanuma» in different theatres of the post-Soviet space, – the director says, – and always noticed errors in acting or the musical settings. In all, except those staged in Tbilisi. Also, Tovstonogov's staging was authentic, since Georgiy Aleksandrovich [Tovstonogov] knew old Tbilisi well, lived and worked there. We will take the Ukrainian translation of the original text by Avksenti Tsagareli and the original music by Gia Kancheli and do our best for the comedy to relay the true colours conceived by the authors of this piece». 🎭



Ескізи декорацій – Маріка Кватчадзе (художник-постановник, художник з костюмів музичної комедії «Ханума» на сцені Національної оперети України)



Театр у кишені, або Всі ролі зайняті

6 жовтня 2017 році на малій сцені Національної оперети України відбудеться прем'єра вистави-зінгшпілю на 1 дію «Театр у кишені, або Всі ролі зайняті» на музику В.-А. Моцарта у постановці молодого режисера Максима Булгакова.

Право на постановку в Національній опереті України Максим Булгаков виборов під час I Міжнародного конкурсу-лабораторії «Musical Art Project», фінал якого відбувся восени 2016 року із експериментальною роботою – одноактною комедією В.-А. Моцарта «Бастьєн і Бастьєнна». В процесі створення вистави до молодого режисера прийшла думка збагатити і розширити ідею введенням музики та сюжетів з іншої вистави геніального композитора «Директор театру». «Сюжет вистави – про закулісне життя театру, її своєрідну «кухню». Глядач бачить тільки «верхівку айсбергу» – саму виставу. І не уявляє про те, як складно працювати над її створенням, які неймовірні події розгортаються під час репетиційного процесу. Про все це і не тільки у нашій виставі «Театр у кишені».



*Буфф, Тарган – Дмитро Шарабурін,
Франк Зюсмаєр, Колас – Валентин
Котенко*



*Мадам Фогельзанг, Тарган – Оксана Мірсон, Буфф, Тарган – Дмитро
Шарабурін, Мадам Герц, Бастієнна – Олена Арбузова*



*Репетиція просто неба. 3 серпня на Співочому полі відбулася
репетиція вистави «Театр у кишені, або Всі ролі зайняті»*

Максим Булгаков зізнається, що надзвичайно любить музику Моцарта, різні періоди його творчості і давно прагнув зробити постановку: «Нова вистава створена у дусі містичного сюрреалізму. Мова йде не про щось принципово нове, а про інший погляд на музику Моцарта».

У виставі задіяні найкращі артисти Національної оперети України на чолі із народним артистом Сергієм Бондаренком. «Створювати виставу мені допомагав весь театр, усі його цехи на чолі із генеральним директором-художнім керівником Богданом Струтинським. Дуже вдячний всім, хто долучився

і особливо артистам – заслуженим артисткам України Галині Грегорчак-Одринській, Ірині Беспаловій-Примаць, а також Олені Арбузовій, Соломії Приймак, Тетяні Дідух, Яні Татаровій, Тетяні Журавель, Оксані Мірсон, Валентину Котенко, Анатолію Супруну, Дмитру Шарабуріну, Кирилу Басковському, Дмитру Вівчарюку, Володимирі Одринському, Анатолію Погребному та артистам балету. Дуже щасливий з того, що до роботи над виставою долучилися диригент-постановник Сергій Нестерук і концертмейстер (також соло на клавесині) Любов Тітаренко». 🎭

The Theatre in a Pocket, or All Roles Are Occupied

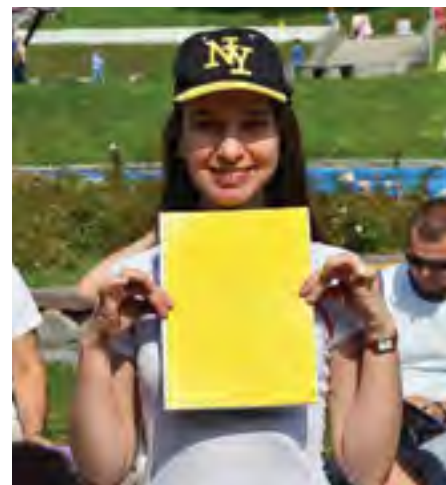
On the 6th of October, 2017, the small stage of the National Operetta of Ukraine will premiere a one-act Singspiel «The Theatre in a Pocket, or All Roles Are Occupied» to the music of Wolfgang Amadeus Mozart staged by young stage director Maksym Bulgakov.

Maksym Bulgakov got the right to make the staging at the National Operetta of Ukraine during the 1st International Lab Competition «Musical Art Project», climaxed in the fall of 2016 with an experimental piece – Wolfgang Amadeus Mozart's one-act comedy «Bastien and Bastienne». In the process of staging, the young director decided to enrich and expand the idea by introducing music and plot from another play by the composer of genius – «The Impresario». «The plot of the play tells about the off-stage life of the theatre, its so-called «kitchen». The spectators only see «the tip of the iceberg» – the play as such, and have no idea how difficult it is to make it, what incredible events take place during the

rehearsals. All this and more will be shown in our play «The Theatre in a Pocket».

Maksym Bulgakov confesses his great love for Mozart's music and different periods of his creation, and says that has long sought to make the staging: «The new play was staged in the spirit of mystic surrealism. It is not about something fundamentally new but about a different view of Mozart's music».

The performance features the best actors of the National Operetta of Ukraine led by National Artist of Ukraine Serhiy Bondarenko. «The whole theatre, all its units under the supervision of the General Manager – Art Director Bohdan Strutynsky – helped me to make this play. I am very grateful to all those involved, and especially the actors – Honoured Artists of Ukraine Halyna Hrehorchak-Odrynska, Iryna Beshpalova-Prymak, as well as Olena Arbuzova, Solomiya Pryimak, Tetyana Didukh, Yana Tatarova, Tetyana



*Мадемуазель Зільберкланг,
Бастієнна – з. а. України
Ірина Беспалова-Примак*

Zhuravel, Oksana Mirson, Valentyn Kotenko, Anatoliy Suprun, Dmytro Sharaburin, Kyrylo Baskovskiy, Dmytro Vivcharuk, Volodymyr Odrynskyi, Anatoliy Pohribnyi, and the ballet dancers. I am really happy that the work on the play involved stage conductor Serhiy Nesteruk and concertmaster (also, clavecin solo) Liubov Tytarenko». 🎭



Артисти Національної оперети – Тетяна Дідух, Тетяна Журавель, Оксана Мірсон, режисер-постановник та балетмейстер-постановник Максим Булгаков, диригент-постановник – Сергій Нестерук, з.а. України Ірина Беспалова-Примак, Кирило Басковський, з.а. України Галина Грегорчак-Одринська, Анатолій Супрун, Олена Арбузова

Мистецько-концертний центр ім. Івана Козловського розпочав 5-й ювілейний сезон

14 вересня Мистецько-концертний центр ім. Івана Козловського Національної оперети України розпочав 5-й сезон традиційним гала-концертом, у якому були представлені улюблені номери із знайомих киянам вистав і концертних програм та нові анонси – арії з опер, прем'єри яких готуються у наступному сезоні. В репертуарі наступного сезону будуть продовжуватися та розпочинатися програми, пов'язані з головним завданням центру – популяризацією життя та творчості видатного українського тенора Івана Семеновича Козловського. Серед заходів – вечір до 100-річчя з дня виконання ролі Юродивого («Борис Годунов» М. Мусоргського), яка стала знаковою для співака, адже за її виконання він отримав державну премію. В новому сезоні глядач побачить кіно-концерти, у програмі яких відбудуться перегляди ретро-фільмів, лекції з історії створення кіношедеврів, зустрічі із зірками кіно, композиторами, режисерами, а також показ нових кіноробіт, кліпів.

«Старовинні музичні чаювання у залі І. Козловського» від-

будуться із залученням нових учасників, серед яких Академія хорового мистецтва ім. В.С. Попова. Саме з хором під керівництвом Попова свого часу Козловський виконав незабутні українські колядки.

У новому сезоні на глядача чекає ціла низка ювілеїв видатних українських співаків – Соломії Крушельницької, Анатолія Солов'яненка, Лариси Руденко, Павла Кармалюка та інших.

Міжнародний мистецький проєкт «Коло співочих сердець», що поєднує музику, живопис, концерти та виставки у жовтні пройде за участю естонських митців, а дитячий міжнародний українсько-китайський музичний фестиваль «Franko and more», що пройшов вперше у центрі у липні, планується продовжити у листопаді.

Бажаємо всім нашим глядачам та шанувальникам міцного здоров'я, і, як казав І. С. Козловський: «Радості вам від життя»! Чекаємо на наших заходах! 🎭

Режисер, керівник проєктів центру Тетяна Зогуля

Ivan Kozlovskiy Arts and Concert Centre opened its landmark 5th season

On the 14th of September, Ivan Kozlovskiy Arts and Concert Centre of the National Operetta of Ukraine began its 5th season with a traditional gala concert featuring the favourite numbers from plays and concert programmes already familiar to Kyivites, as well as new advertising pieces – arias from operas to be premiered in the following season. The repertoire of the following season will commence and continue programmes related with the main objective of the Centre – popularisation of the life and creation of the outstanding Ukrainian tenor Ivan Semenovych Kozlovskiy. The events include an evening dedicated to the 100th anniversary of his performance of the part of the Holy Fool («Boris Godunov» by Modest Mussorgsky) that became a milestone event for the singer – for his role in it, he was awarded the State Prize and performed it on opera stages and in an opera movie. In the new season, spectators will see concerts of film music involving demonstration of old movies, lectures in the history of creation of masterpiece of cinema, meetings with movie stars, composers, directors, as well as presentations of new films and video clips.



І.С. Козловський на репетиції з хором хлопчиків під керівництвом В.С. Попова



1981 рік. Іван Козловський
із партнеркою по опері
«Наталка Полтавка»
Вірою Волковою.

«Old-style tea parties with music in Ivan Kozlovskiy Hall» will feature new participants, including the Victor Popov Academy of Choral Art. Kozlovskiy once performed unforgettable Ukrainian carols with the chorus conducted by Victor Popov.

In the new season, the spectators will see a whole series of jubilee events of outstanding Ukrainian singers – Solomiya Krushelnyska, Anatoliy Solovyanenko, Larysa Rudenko, Pavlo Karmaliuk and others.

International Art Project «Circle of Singing Hearts», combining music, painting, concerts and exhibitions, will be held in October with participation of Estonian artists, while the international children's Ukrainian-Chinese music fest «Franko and more», for the first time held in the Centre in July, is planned to be continued in November.

We wish all our spectators and admirers good health, and, as Ivan Semenovych Kozlovskiy used to say: «Enjoy the life»! We are looking forward to see you at our events! 🎭

*The Centre's stage director
and project manager
Tetyana Zozulia*

ДИПАРТАМЕНТ КУЛЬТУРИ
ОПЕРАЛЬНОГО ОРГАНУ КИЇВСЬКОЇ МІСЬКОЇ РАДИ ОДЕСЬКОЇ МІСЬКОЇ ДЕРЖАВНОЇ АДМІНІСТРАЦІЇ
КИЇВСЬКИЙ НАЦІОНАЛЬНИЙ АКАДЕМИЧНИЙ ТЕАТР ОПЕРЕТИ



МІСТЕЦЬКО-КОНЦЕРТНИЙ ЦЕНТР ім. Івана Козловського

РЕПЕРТУАР НА ЖОВТЕНЬ 2017 РОКУ

5 четвер 19-00	Українсько-естонський міжнародний проект «КОЛО СПІВОЧИХ СЕРДЕЦЬ» Відкриття виставки Вечір веде Тоомас Кутер (Естонія)
10 вівторок 19-00	До дня народження Джузеппе Верді (1813-1901) «ЛИСТИ МАЕСТРО ВЕРДІ» Концерт-вистава
13 п'ятниця 19-00	До Дня Українського козацтва «ЛЕГЕНДИ ПРО МАЗЕПУ» Музично-літературний вечір
17 вівторок 19-00	Авторський проект режисера Тетяни Зозулі «ОПЕРНА СКРИНЬКА» Вечір української опери
18 середа 19-00	«ПАРК ЗОЛОТИЙ ОСІНЬОГО РОМАНСУ...» Музично-поетичний вечір
21 субота 19-00	«СЕРЦЕ ЛЕБЕДЯ» Музична вистава за щоденниками видатної балерини Анни Павлової



АДРЕСА ЦЕНТРУ: БУЛ. ХРЕЩАТИК, 50 Б
ДОВІДКИ ТА ЗАМОВЛЕННЯ КВИТКІВ ЗА ТЕЛ.: (044) 235-75-18
E-MAIL: I.KOZLOVSKY_CENTER@UKR.NET

Купуй квитки on-line за 59 секунд на <http://operetta.com.ua/kozlovski/>

Поетичний живопис Олега Стукалова



*Форуми Рима.
100x75, полотно,
олія, 1997*



**Олег
Костянтинович
Стукалов**

Заслужений архітектор України, дійсний член Української академії архітектури, член комітету з державних премій України в області архітектури, член художньої ради Міністерства культури України.

Народився в 1940 році в місті Баку (Азербайджан). Закінчив Київський державний художній інститут у 1963 році (майстерня проф. В.Г. Заболотного).

Як архітектор Олег Стукалов розробив проекти до більше, ніж 30 громадських будівель та більше 20 пам'ятників та монументів у різних містах України та за кордоном.

Персональні виставки Олега Стукалова відбулися в Спільці архітекторів України (1972, 2009, Київ), Україн-

ському фонді культури (2006, Київ), виставковому залі Київської організації НСХУ (2006, 2012, Київ). Роботи автора знаходяться в численних приватних колекціях України та за кордоном, у фондах НСХУ.

«Олег Стукалов – унікальне явище в архітектурно-мистецтвотворчому середовищі України. В ньому, як колись у Леонардо і Мікеланджело, живуть поряд живописець і архітектор. Довго не хочеться відходити від його картин, в яких антична архітектура органічно вписується в величні пейзажі Італії, Іспанії, Франції». **Тетяна Голембієвська** Академік Академії мистецтв України, професор кафедри живопису НАОМА, народний художник України.



Ружинський ліс. 40х60, полотно, олія, 1975

Oleg Stukalov

«Oleg Stukalov is a unique phenomenon in Ukraine's architectural environment. Just like Leonardo and Michelangelo in their time, he embodies in himself, in our challenging time of science and technology, both a painter and an architect. On is never tired of viewing his paintings where antique architecture naturally fits into the grand landscaped of Italy, Spain and France».

Tatyana Golembiyevskaya,
academician of the Academy of Arts of
Ukraine, Professor of the Department
of Painting at the National Academy

*of Fine Arts and Architecture, People's
Artists of Ukraine*

A highly cultivated person in life and in art, Oleg Stukalov is a master of poetic painting. His landscapes are realistic, yet without naturalism. Details drawn with loving care do not destroy the integrity of a painting. His works are distinguished by extraordinary skillfulness and exquisite taste.

Anatoliy Kushch, academician
of the Academy of Arts of Ukraine,
People's Artists of Ukraine

**Переглянути виставку можна
в Арт-фойє театру на 2-му поверсі
з 1 жовтня по 1 листопада 2017 року
тел.: +38 099 362 52 50
e-mail: alina.demchenko@gmail.com
oleg.k.stukalov@gmail.com**

«Олег Стукалов – майстер поетичного живопису. Його пейзажі реалістичні, але без натуралізму. Любовно написані деталі не руйнують цілісності картини. Живопис відрізняється надзвичайною майстерністю та вишуканим смаком». **Анатолій Куш** Академік Академії мистецтв України, народний художник України

«Для відомого українського архітектора Олега Стукалова пейзажний живопис став захопленням на все життя. Милуючись красою рідної природи і надихаючись подорожами Європою, Стукалов створив власний авторський стиль, який об'єднав філігранну техніку живопису і безпрецедентну майстерність у



*Джерело у Пізі. 70х50,
полотно, олія, 1997*



*Річка Кам'янка. 70х50,
полотно, олія, 2007*

зображенні тонких поетичних станів природи. Колись відомий український графік Григорій Якутович назвав Стукалова «українським Коро». Вишуканий колорит, віртуозне виконання напівтонів і майстерність у передачі настрою пейзажу, ріднить творчість Стукалова із роботами геніального француза. Можна віднайти в його творчості паралелі із творчістю Ендрю Уайета, алюзії на імпресіонізм, гіперреалізм, але його авторська техніка та індивідуальне бачення світу – самобутні та неповторні».

Катерина Стукалова
Мистецтвознавець



ZIBERFEST



16-17 вересня відбувся грандіозний фестиваль «Zibertfest», що зібрав в центрі столиці любителів пива і веселощів. Під гучні і запальні ритми від гуртів Каблуками по Брусчатке, Brunettes Shoot Blondes, Ріанобой, Тартак, ТНМК та ін. гості фестивалю куштували смаколики і спеціально зварене до свята пиво «Zibert Fest». Організатор заходу – сім'я ресторанів «Козирна Карта».





cafe **Touch**

PAN ASIAN PREPARTY RESTAURANT

KYIV, 16, SHOTA RUSTAVELI STR. T: +38 044 200 49 20
Mon – Sun from 12:00 till 02:00



ROOFTOP

42/4, Pushkinska St.

+38 044 234 77 83

+38 044 235 9 555

+38 067 482 79 69

Mon - Sun from 12:00 till 02:00



CHI
INDO CHINA
RESTAURANT

KYIV, 16, PARKOVA DOROGA.
T: +38 067 489 20 13, +38 067 637 20 13



KURENI
restaurant

UKRAINIAN RESTAURANT

KYIV, 4, PARKOVA DOROGA. T: +38 044 253 17 34



VA BENE

BISTRO

RISTORANTE ITALIANO

KYIV, "LEONARDO" BLD. 19-21 B. KHMELNITSKOGO STR.
T: +38 044 377 75 65



MAROKANA
café

FASHION CAFE

KYIV, 24, LESYA UKRAINKA BLVD. T: +38 044 254 49 90





KYIV NATIONAL ACADEMIC OPERETTA THEATRE

A STEP TO HOLIDAY

83rd Theatre Season
November Repertoire

Music by G. Kattler TRUFFALDINO FROM BERGAMO Operetta in 3 acts. In Ukrainian. Length 2 hours and 40 minutes.	01 Wednesday	Music by G. Ryabov SOROCHYNSKYI FAIR Operetta in 2 acts. In Ukrainian.
PREMIERE «THEATRE IN THE POCKET» Music by W.A. Mozart THEATRE IN THE POCKET OR ALL ROLES ARE OCCUPIED 1 act. Performance completed in Ukrainian. Length 1 hour and 40 minutes.	02 Thursday	Music by L. Kalman COUNTESS MARITZA Operetta in 3 acts. In Ukrainian. Length 2 hours and 40 minutes.
Music by F. Flourens THE BARBER OF SEVILLE Operetta in 3 acts. In Ukrainian. Length 2 hours and 40 minutes.	03 Friday	Music by R. Rodgers SOUNDS OF MUSIC Operetta in 2 acts. In Ukrainian. Length 2 hours and 40 minutes.
Music by L. Puklan SUCH A JEWISH FORTUNE Operetta in 2 acts. In Ukrainian. Length 2 hours and 40 minutes.	04 Saturday	Music by G. Bizet CARMEN SUITE Operetta in 2 acts. In Ukrainian. Length 1 hour and 40 minutes.
Music by V. Dvorzhynskyi SNOW WHITE AND THE SEVEN DWARFS Operetta in 2 acts. In Ukrainian. Length 1 hour and 40 minutes.	05 Sunday	Music by P. Matsoged THE CAT'S HOUSE Operetta in 2 acts. In Ukrainian. Length 1 hour and 40 minutes.
PREMIERE Music by G. Karschell KHANUMA Operetta in 2 acts. In Ukrainian.	10 Friday	Music by T. T. and V. Lukashov CHASING TWO HARES Operetta in 2 acts. In Ukrainian. Length 1 hour and 40 minutes.
PREMIERE Music by G. Karschell KHANUMA Operetta in 2 acts. In Ukrainian.	11 Saturday	Music by J. Strauss THE BAT Operetta in 2 acts. In Ukrainian. Length 1 hour and 40 minutes.
Music by J. Strauss SUGAR OR SOME LIKE IT HOT Operetta in 2 acts. In Ukrainian. Length 1 hour and 40 minutes.	12 Sunday	SYMPHONIC CONCERT Operetta in 2 acts.

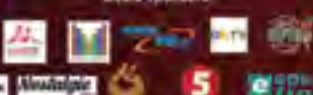
Director General-Art Director of the Theatre – Bogdan Strutynskyi, People's Artist of Ukraine

Day performances start at 12:00. Night performances start at 19:00

Theatre's partner:




Media sponsors:



Ticket booking: (044) 287-62-57, 287-26-30

Group ticket booking: (044) 287-01-12

Buy tickets online in 59 seconds at www.operetta.com.ua

33/1 Volodya Vasylynska (Chervonohymnitska) Street, "Olimpiyska" metro station

Шановні читачі!

НАЦІОНАЛЬНА ОПЕРЕТА завжди on-line.

Всі НОВИНИ ОПЕРЕТИ

на нашій сторінці в FB – «Київський театр оперети1»,

в ресурсі Instagram – operetta_ukraine,

на каналі You Tube – youtube.com

